



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.15/175
3 November 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

(Семьдесят пятая сессия,
Женева, 19-23 января 2004 года)

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ СЕМЬДЕСЯТ ПЯТОЙ СЕССИИ^{1,2},

которая состоится во Дворце Наций в Женеве и откроется в понедельник,
19 января 2004 года, в 10 час. 00 мин.

***ПРИМЕЧАНИЕ:** Аннотации к повестке дня и предварительный график работы будут распространены в качестве документа TRANS/WP.15/2004/7.*

¹ Для всех делегатов совещаний, проводящихся во Дворце Наций, были введены новые процедуры аккредитации. В этой связи делегатам предлагается заполнить прилагаемый регистрационный бланк, который можно получить также на вебсайте Отдела транспорта ЕЭК ООН в Интернете (<http://www.unecsc.org/trans>) и передать его в Отдел транспорта ЕЭК ООН не позднее чем за две недели до начала сессии либо по факсу (+41-22-917-0039), либо по электронной почте (mireille.chavet@unecsc.org). До начала сессии делегатам предлагается получить удостоверение личности в Бюро выдачи пропусков и удостоверений личности Секции охраны и безопасности ЮНОГ, которое находится по адресу: Villa Les Feuillantines, 13, Avenue de la Paix (см. план на последней странице). В случае затруднений просьба связаться по телефону с секретариатом ЕЭК ООН (внутренний номер 71252).

² В рамках усилий секретариата по сокращению расходов документы, разосланные по почте до начала сессии, не будут распространяться в зале заседаний. Просьба к делегатам приносить на заседания собственные экземпляры документов. Рабочие документы, указанные в повестке дня, можно получить также через Интернет: <http://www.unecsc.org/trans/main/dgdb/wp15/wp152003.html>.

1. Утверждение повестки дня
2. Выборы должностных лиц
3. Состояние Европейского соглашения о международной дорожной перевозке опасных грузов (ДОПОГ) и связанные с этим вопросы
 - a) Состояние Соглашения
 - b) Протокол о внесении поправок 1993 года
 - c) Специальные соглашения
 - d) Уведомления в соответствии с главой 1.9 издания ДОПОГ с измененной структурой
4. Толкование Европейского соглашения о международной дорожной перевозке опасных грузов (ДОПОГ)
5. Предложения о внесении поправок в приложения А и В к ДОПОГ
 - a) Работа Совместного совещания МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ
 - b) Различные предложения
 - c) Конструкция и утверждение транспортных средств
6. Обеспечение безопасности при перевозке опасных грузов
7. Безопасность в автодорожных туннелях
8. Программа работы
9. Прочие вопросы
10. Утверждение доклада.



UNITED NATIONS OFFICE – GENEVA
CONFERENCE REGISTRATION FORM

Date:
.....

Title of the Conference

Delegation/Participant of (country, Organization or Agency)

Participant: Name Mr. Mrs. Ms. First name(s)

Participation Category

Head of delegation
Delegation Member
Observer Country

Observer (organization)
NGO
Other (Please specify below)

.....
.....

Participation from/until

from to

In which language do you prefer to receive documents

English French Russian

Official position (in own country):

Passport No.:

Validity until:

Official telephone No.:

Telefax No.:

E-mail address:

Permanent official address:

Address in Geneva:

Accompanied by spouse Yes No

Family name (Spouse)

First name (Spouse)

On issue of ID Card

Participant signature:

Spouse Signature:

Date:

Security use only

Card No. issued:

Initials, UN Official:

